

# Deuteronomy 22:27

|        |                                                                                                                             |
|--------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Hebrew | כִּי בִשְׂדֵה מִצָּאָה צָעָקָה הַנַּעֲרָה הַמֵּאֲרָשָׁה וְאִין מוֹשִׁיעַ לָּהּ                                              |
| ESV    | because he met her in the open country, and though the betrothed young woman cried for help there was no one to rescue her. |
| NIV    | for the man found the girl out in the country, and though the betrothed girl screamed, there was no one to rescue her.      |
| NLT    | Since the man raped her out in the country, it must be assumed that she screamed, but there was no one to rescue her.       |

|     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|     | <div><div>ὅτι ἐν</div><div>greek</div><div>Preposition meaning “in”. <div>τῷ</div></div><div>greek</div><div>Meaning:</div><div>* The</div><div>The definite article.</div><div>Forms</div><div>Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῇ <div>ἀγρῷ ἐὺρεν αὐτήν</div></div><div>greek</div><div>Meaning</div><div>* He, she, it * Himself, herself, itself * Same</div><div>Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.</div><div>Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English) <div>ἐβόησεν ἡ</div></div><div>greek</div><div>Meaning:</div><div>* The</div><div>The definite article.</div><div>Forms</div><div>Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῇ νεάνις <div>ἡ</div></div><div>greek</div><div>Meaning:</div><div>* The</div><div>The definite article.</div><div>Forms</div><div>Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῇ <div>μεμνηστευμένη καὶ</div></div><div>greek</div><div>Meaning</div><div>* And * Also * Both * Even * Too * So</div><div>Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” <div>ὁ</div></div><div>greek</div><div>Meaning:</div><div>* The</div><div>The definite article.</div><div>Forms</div><div>Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῇ <div>βοηθήσων οὐκ ἦν</div></div><div>greek</div><div>εἰμί is the first person singular verb for “to be” (εἶναι [the infinitive form] = “to be”).</div><div>It an irregular verb, and, like English, changes significantly between person and tense. For example εἰμί is the word for am and ἦν is the word for was, e.g. <div>αὐτῇ</div></div><div>greek</div><div>Meaning</div><div>* He, she, it * Himself, herself, itself * Same</div><div>Personal pronoun (reflexive). Occurs more than 5,000 times in the New Testament.</div><div>Core uses Function English Equivalent Typical Translation Example (Greek) Example (English)</div></div> |
| LXX |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

|     |                                                                                                |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------|
| KJV | For he found her in the field, and the betrothed damsel cried, and there was none to save her. |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------|

[Deuteronomy 22:26](#) ← [Deuteronomy 22:27](#) → [Deuteronomy 22:28](#)

Return to: [Home Page](#) → [Christianity](#) → [Bible](#) → [Old Testament](#) → [Deuteronomy](#) → [Deuteronomy 22](#)

From:

<https://groveserver.com/bible/> - **BibleWiki**

Permanent link:

[https://groveserver.com/bible/doku.php?id=deuteronomy\\_22:27](https://groveserver.com/bible/doku.php?id=deuteronomy_22:27)

Last update: **2025/10/23 00:28**

